II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ, ΠΟΥ ΣΥΝΕΡΧΟΝΤΑΙ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ,

της 22ας Δεκεμβρίου 1994

για τη θέσπιση των μεταβατικών μέτρων που εφαρμόζονται κατά τις συναλλαγές μεταξύ της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας, αφενός, και των κρατών της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού, αφετέρου, όσον αφορά τα προϊόντα που υπάγονται στη συνθήκη ΕΚΑΧ

(94/903/ΕΚΑΧ)

ΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΝΘΡΑΚΟΣ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΟΣ, ΠΟΥ ΣΥΝΕΡΧΟΝΤΑΙ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ,

Εκτιμώντας:

ότι τα κράτη μέλη έχουν συνάψει τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακος και Χάλυβος·

ότι, σύμφωνα με τα άρθρα 76 παράγραφος 2, άρθρο 102, παράγραφος 2 και άρθρο 128, παράγραφος 2 της πράξης προσχώρησης του 1994, η Κοινότητα και τα κράτη ΑΚΕ αρχισαν διαπραγματεύσεις με σκοπό τη σύναψη πρωτοκόλλου προσαρμογής της τέταρτης σύμβασης ΑΚΕ-ΕΟΚ, προκειμένου να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση·

ότι το άρθρο 76 παράγραφος 3, το άρθρο 102 παράγραφος 3 και το άρθρο 128 παράγραφος 3 της πράξης προσχώρησης προβλέπουν ότι, σε περίπτωση που δεν έχει συναφθεί αυτό το πρωτόκολλο μέχρι την 1η Ιανουαρίου 1995, η Κοινότητα θα λάβει τα αναγκαία μέτρα για την αντιμετώπιση της κατάστασης που θα δημιουργηθεί με αυτό τον τρόπο από την προσχώρηση·

ότι, κατά τα φαινόμενα, το πρωτόκολλο αυτό δεν θα έχει συναφθεί μέχρι την καθορισμένη ημερομηνία και ότι, υπ' αυτές τις συνθήκες, πρέπει να ληφθούν αυτόνομα μεταβατικά μέτρα, ούτως ώστε να μπορέσουν τα νέα κράτη να εφαρμόσουν από την 1η Ιανουαρίου 1995 τις εμπορικές διατάξεις της τέταρτης σύμβασης ΑΚΕ-ΕΟΚ·

σε συμφωνία με την Επιτροπή,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΟΥΝ:

Άρθρο 1

Από την 1η Ιανουαρίου 1995 και μέχρι την ημερομηνία ενάρξεως ισχύος του πρωτοκόλλου που αναφέρεται στο άρθρο 76, στο άρθρο 102 και στο άρθρο 128 της πράξης προσχώρησης του 1994 ή μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 1995, αναλόγως του ποιά ημερομηνία είναι προγενέστερη, η Δημοκρατία της Αυστρίας, η Δημοκρατία της Φινλανδίας και το Βασίλειο της Σουηδίας εφαρμόζουν στις εισαγωγές προϊόντων, καταγωγής των κρατών ΑΚΕ, που υπάγονται στη συνθήκη ΕΚΑΧ, τις ίδιες διατάξεις με εκείνες που εφαρμόζουν τα άλλα κράτη μέλη της Κοινότητας.

Άρθρο 2

Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για την εκτέλεση της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.*

Εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 1995.

Βρυξέλλες, 22 Δεκεμβρίου 1994.

Ο Πρόεδρος

H. SEEHOFER